

# FACULTY OF HUMANITIES AND SOCIAL SCIENCES SCHOOL OF LANGUAGES AND CULTURES

# JAPANESE PROGRAMME JAPA 305 JAPANESE LANGUAGE 3B 20 POINTS

#### **TRIMESTER 2 2014**

#### **Important dates**

**Trimester dates:** 14 July to 16 November 2014 **Teaching dates:** 14 July to 17 October 2014

Mid-trimester break: 25 August to 7 September 2014

Last Assessment due: 13 October 2014

Withdrawal dates: Refer to www.victoria.ac.nz/students/study/withdrawals-refunds. If you cannot

complete an assignment or sit a test or examination, refer to

www.victoria.ac.nz/students/study/exams/aegrotats.

#### Names and contact details

**Course Coordinator** Dr Emerald King and Lecturer: Office: vZ705

Phone: 463 6467

Email: emerald.king@vuw.ac.nz

Tutors: Saori Kano

Office: vZ707 Phone: 463 4847

Email: saori.kano@vuw.ac.nz

Yoshie Robertson Office: vZ707 Phone: 463 4847

Email: <a href="mailto:yoshie.robertson@vuw.ac.nz">yoshie.robertson@vuw.ac.nz</a>

School Administrators: Nina Cuccurullo

Office: vZ610 Phone: 463 5293

Email: nina.cuccurullo@vuw.ac.nz

Sarah Walton Office: vZ610 Phone: 463 5318

Email: <a href="mailton@vuw.ac.nz">sarah.walton@vuw.ac.nz</a>

School office hours: 9.00am to 4.30pm Monday to Friday

**Contact Person for Māori** Dr Vanessa Frangville

and Pasifika Students: Office: vZ703 Phone: 463 6463

Email: vanessa.frangville@vuw.ac.nz

Contact Person for Dr Margaret Sutherland

**Students with Disabilities:** Office: vZ615 Phone: 463 5975

Email: margaret.sutherland@vuw.ac.nz

School Website: www.victoria.ac.nz/slc

#### **Class times and locations**

a) Lectures: (3 hours per week)

Monday 1.10pm - 3.00pm MY (Murphy) 632

AND

Thursday 1.10pm - 2.00pm MY (Murphy) 632

b) Tutorials\*: (2 hours per week)

Tuesday 10.00am - 10.50am KK (Kirk) 202

OR Tuesday 11.00am - 11.50am CO (Cotton) 118

AND

Friday 10.00am - 10.50am vZ (von Zedlitz) 510 **OR** Friday 11.00am - 11.50am vZ (von Zedlitz) 510

Please note that tutorials start in the **second** week of the trimester.

Students must choose tutorial groups by signing up using the S-cubed system, <a href="https://signups.victoria.ac.nz">https://signups.victoria.ac.nz</a>. You remain in your allotted group for the whole course, unless a change is authorised by the Course Coordinator.

#### **Communication of additional information**

Any additional information relating to this course may be found on Blackboard and the Japanese noticeboard situated on the 7th floor of the von Zedlitz Building. You are required to check Blackboard and the noticeboard regularly.

#### Prescription

This course is a continuation of the work done in JAPA 304 in all four language skills: reading, writing, listening and speaking. By the end of this course, students will acquire the knowledge of basic Japanese grammar and will understand approximately 950 kanji.

#### Course learning objectives (CLOs)

Students who pass this course should be able to:

1	Converse at an upper-intermediate level about matters of a general nature (oral and aural skills).
2	Recognise the meaning(s) and reading(s) of approximately 950 <i>kanji</i> in addition to the two <i>kana</i> syllabaries (reading and writing skills).
3	Recognise and appropriately apply upper-intermediate grammar of modern Japanese (oral, aural, reading and writing skills).
4	Gain an upper-intermediate understanding of Japanese society and culture through language study on this course, and apply that to their communication with Japanese people on topics of a non-specialist nature (intercultural competence).

NB Students' ability in the language is expected to have reached the equivalent of the Japanese Proficiency Test Level N3.

#### **Teaching format**

Students will study and practice the five skills of reading, writing, speaking, listening and intercultural competence in the lectures and further grammatical structures will be introduced. In the tutorials, further practice will be given for speaking and writing Japanese.

#### **Mandatory course requirements**

In addition to achieving an overall pass mark of 50% in this course each student must:

- 1. Attend 80% of tutorials and lectures.
- 2. Complete the assignment (10%)
- 3. Sit the written and aural tests.

#### Workload

The University Assessment Handbook has laid down guidelines as to the number of hours per week which students are expected to devote to a course in order to maintain satisfactory progress. A 20 point course anticipates 200 hours of work over the trimester. Students enrolling in a 20-point course should work on average 17 hours per week including contact hours - i.e., in the case of JAPA 305, 12 hours of private study outside class time.

A possible distribution of this time each week would be:

Class and tutorial attendance 5 hours
Reading and reviewing class notes 4 hours
Tutorial preparation 4 hours
Study for tests and reading for essays 4 hours

#### **Assessment**

This course is internally assessed and each student's progress will be assessed by assignments and progress tests, and other tests during the course.

Assessment items and workload per item		%	CLO(s)	Due date
1	Written kanji quizzes 6 x 1.5% These are approximately 5-minute scheduled quizzes conducted during lectures. They aim to test students' ability to accurately hand-write kanji, with a focus on newly-introduced kanji (though not exclusively). They may be conducted at any point during the lecture, at the discretion of the instructor.	9%	2	31 July, 14 August, 18 September, 2 October, 9 October
2	Online kanji/vocabulary quizzes 6 x 1.5% (approximately an hour in total) These will be available through Blackboard. They may be completed in the student's own time before a specified deadline. They are intended to assist students in learning to recognise and read vocabulary and kanji.	9%	1, 2	20 July, 27 July, 3 August, 7 September, 21 September
3	Written assignment 1 x 9% The written assignment is designed to assess students' ability to write in Japanese in a stylistically appropriate fashion. (600-700 graphs/characters).	12%	1, 2, 3, 4	8 September
4	Oral presentation  Detailed information will be given in lectures.  The student's contribution is individually assessed.	15%	1, 3, 4	Week 10 or Week 11
5	Progress test – written section 1 x 20 This test is an 80-minute written test that assesses students' retention of the grammar and kanji learnt and their ability to read, write and comprehend Japanese.	20%	1, 2, 3, 4	18 September
6	Progress test – aural section 1 x 5%  This test is a 20 minute aural comprehension test based on the topics, vocabulary and grammar studied to date.	5%	1, 3, 4	18 September
7	Final test – written section 1x 25%  This test is an 80-minute written test that assesses students' retention of the grammar and kanji learnt throughout the course, and their ability to read, write and comprehend Japanese.	25%	1, 2, 3, 4	13 October
8	Final test – aural section 1 x 5%  This test is a 20 minute aural comprehension test based on the topics, vocabulary and grammar studied throughout the course.	5%	1, 3, 4	13 October

#### Submission and return of work

All assignments in Japanese must be **hand written** on *genkō-yōshi*. Hard copies of assignments should be submitted in class. Marking criteria will be distributed in class in advance of the assignment.

Tidy presentation is essential. Work may be typed or neatly handwritten. Crossings-out indicate that a piece of work is still at draft stage. Allow space for corrections: leave a 4-centimetre margin and write or type on alternate lines. Do not write in pencil. All assignments should include a cover sheet available from SLC office. Assignments are to be handed in to the Japanese assignment slot located to the left of the SLC Office area on the 6th floor of von Zedlitz. Detailed guidelines for the presentation of assignments will be distributed with the assignment topics. In principle, assessed assignments will be returned within three weeks of the deadline.

Marked work will either be returned in class or be made available for collection from the SLC office between the hours of 10am-2pm each day. Please bring your student ID card with you when you come to collect your work.

#### **Extensions and penalties**

#### **Extensions**

The granting of extensions is at the discretion of the Course Coordinator. Extensions without penalty will be considered on the grounds of exceptional personal circumstances (illness, bereavement, etc) for which supporting evidence must be provided. For further information see the Assessment Handbook 2014 <a href="https://www.victoria.ac.nz/documents/policy/staff-policy/assessment-handbook.pdf">www.victoria.ac.nz/documents/policy/staff-policy/assessment-handbook.pdf</a>.

#### **Penalties**

Unless the Course Coordinator has granted an extension, assessed work that has been submitted late will be penalised by reduction of the grade for that item by 5% per day.

#### Set texts

An Integrated Approach to Intermediate Japanese, Revised Edition, The Japan Times
An Integrated Approach to Intermediate Japanese Workbook, Revised Edition, The Japanese Times

Set texts can be purchased from Vic Books, Ground Floor Easterfield Building, Kelburn Parade. They can also be ordered online at <a href="www.vicbooks.co.nz">www.vicbooks.co.nz</a>. Orders and enquiries can be emailed to <a href="mailto:enquiries@vicbooks.co.nz">enquiries@vicbooks.co.nz</a>.

#### Recommended reading

#### <u>Kanji</u>:

- A Guide to Reading and Writing Japanese (Tuttle)
- Kanji in Context (Japan Times)
- Nelson's Japanese-English Character Dictionary (Tuttle)

#### Grammar:

- A Dictionary of Basic Japanese Grammar (Japan Times)
- A Dictionary of Intermediate Japanese Grammar (Japan Times)

You are encouraged to invest in a good quality electronic dictionary such as a Casio Ex-Word, but you should seek advice concerning the most appropriate model for your needs.

#### Class representative

A class representative will be elected in the first week, and that person's name and contact details will be available to VUWSA, the Course Coordinator and the class. The class representative provides a communication channel to liaise with the Course Coordinator on behalf of students. Class reps will attend a meeting with the Head of School to discuss how your courses are going and to raise any concerns or suggestions that they may have. You can find out more information on Class Representatives on the VUWSA website: <a href="https://www.vuwsa.org.nz">www.vuwsa.org.nz</a>.

Students may like to write the Class Rep's name and details in this box:

Class Rep name and contact details:

#### Student feedback

Enhancements made to this course, based on the feedback of previous students, will be covered during the course. Student feedback on University courses may be found at <a href="https://www.cad.vuw.ac.nz/feedback/feedbac

#### Other important information

The information above is specific to this course. There is other important information that students must familiarise themselves with, including:

- Academic Integrity and Plagiarism: www.victoria.ac.nz/students/study/exams/integrity-plagiarism
- Aegrotats: <u>www.victoria.ac.nz/students/study/exams/aegrotats</u>
- Academic Progress: <u>www.victoria.ac.nz/students/study/progress/academic-progess</u> (including restrictions and non-engagement)
- Dates and deadlines: www.victoria.ac.nz/students/study/dates
- FHSS Student and Academic Services Office: <a href="www.victoria.ac.nz/fhss/student-admin">www.victoria.ac.nz/fhss/student-admin</a>
- Grades: www.victoria.ac.nz/students/study/progress/grades
- Resolving academic issues: <a href="https://www.victoria.ac.nz/about/governance/dvc-academic/publications">www.victoria.ac.nz/about/governance/dvc-academic/publications</a>
- Special passes: <a href="https://www.victoria.ac.nz/about/governance/dvc-academic/publications">www.victoria.ac.nz/about/governance/dvc-academic/publications</a>
- Statutes and policies including the Student Conduct Statute: www.victoria.ac.nz/about/governance/strategy
- Student support: <u>www.victoria.ac.nz/students/support</u>
- Students with disabilities: www.victoria.ac.nz/st\_services/disability
- Student Charter: www.victoria.ac.nz/learning-teaching/learning-partnerships/student-charter
- Student Contract: www.victoria.ac.nz/study/apply-enrol/terms-conditions/student-contract
- Subject Librarians: http://library.victoria.ac.nz/library-v2/find-your-subject-librarian
- Turnitin: www.cad.vuw.ac.nz/wiki/index.php/Turnitin
- University structure: www.victoria.ac.nz/about/governance/structure
- Victoria graduate profile: <a href="www.victoria.ac.nz/learning-teaching/learning-partnerships/graduate-profile">www.victoria.ac.nz/learning-teaching/learning-partnerships/graduate-profile</a>
- VUWSA: www.vuwsa.org.nz

#### Language Learning Centre (LLC)

The Language Learning Centre (LLC) is the University's technology-rich, multimedia centre supporting language learning.

At the LLC you can practise and extend your language learning. You can:

- Find materials to support your language studies, including dictionaries, textbooks and graded readers.
- Study independently using language learning software, audio material and DVDs.
- Find a welcoming environment with services and events, and onsite assistance and support for languages
- Become a Language Buddy or find a conversation group.

Visit the LLC on Level 0, von Zedlitz Building and take a look at our website www.victoria.ac.nz/llc/.

### Course programme

## JAPA 305 TENTATIVE OUTLINE OF COURSE CONTENT 2014

14~18 日	Week	Lecture 1hr 50 mins (Monday)	Tutorial (Tues)	Lecture 50 mins (Thursday)	Tutorial (Fri)	Online quizzes
次表   支法   速読   会話   速読   (続)   ワークブックなどの練習   での練習   でのなどの練習   での練習   での練習   でのなどの練習   での練習   でのなどの練習   での練習   でのなどの練習   でのなどの練習   での練習   でのなどの練習   では、	7月	ション IAIJ 8		文法	tutorial in	Online Quiz 8 20 July 11.59pm
大き   大き   大き   大き   大き   大き   大き   大き	7月		会話 ワークブックな	速読 (続) IAIJ 9	ワークブ ックなど	Online Quiz 9 27 July 11.59pm
Mk 4	7月28日~		会話 ワークブックな どの練習	読み物(続)・ 速読 Kanji Quiz 1 (L8)	ワークブ ックなど	
文法   会話   復習   復習   復習   復習   日本   15日   日本   日本   日本   日本   日本   日本   日本	8月4日~	文法 IAIJ 10	ワークブックな どの練習	読み物 (続)	ワークブ ックなど	_
8月18日~ 22日       Test 5% Written Progress Test 20%       ワークブックな どの練習       文法       復習       7 Sept 11.59pm	8月11日~		会話 ワークブックな どの練習	復習 Kanji Quiz 2 (L9)		
8月25日~9月7日 中間休み	8月18日~	Test 5% Written Progress Test	IAIJ 10 ワークブックな どの練習 聞き取り練習	文法		1

wk 7	IAIJ 11	IAIJ 11	IAIJ 11	IAIJ 11	Online Quiz 12
WK 7 9月8日~	文法 漢字	会話	読み物	ワークブ	14 Sept
12日				ックなど	11.59pm
12 H	宿題 9%	ワークブックな		の練習	
	Due 8	どの練習			
	September				
	3pm	Oral Prep			
wk 8	IAIJ 11	IAIJ 11	IAIJ 11	IAIJ 11	Online Quiz 13
9月15日~	文法 読み	ワークブックな	読み物・速読	ワークブ	21 Sept
19日	物・速読	どの練習	(続)	ックなど	11.59pm
10 н				の練習	
		聞き取り練習	Kanji Quiz 3 (L10)		
			1.5%		
			IAIJ 12		
			読み物		
wk 9	IAIJ 12	IAIJ 12	IAIJ 12	IAIJ 12	
9月22日~	文法 漢字	会話	読み物(続)・	ワークブ	
26 日	読み物	IAIJ 12	速読	ックなど の練習	
		ロークブックな	Kanji Quiz 4 (L11)	が探音	
		どの練習	1.5%	Oral Prep	
				Oranicp	
		Oral Prep			
wk 10	IAIJ 12	Oral 18%	Kanji Quiz 5 (L12)	IAIJ 12	
9月29日~	文法	(or next week)	1.5%	ワークブ	
10月3日	IAIJ 13		IAIJ 13	ックなど の練習	
	読み物・文法		読み物 (続) ・	が練音	
			速読		
wk 11	IAIJ 13	Oral 18%	IAIJ 10-13 復習	IAIJ 13	
10月6日~	文法		1,113 10 13 夜日	会話2	
10月日			Kanji Quiz 6 (L13)		
			1.5%	IAIJ 13	
				ワークブ ックなど	
				ツクなと   の練習	
				マン水 日	
wk 12	Final Aural Test		Final lecture –	総まと	
10月13日	5%	ワークブックな	student's choice.	め・	
~17 日	Final Written	どの練習		アクティ	
	Test 25% (L.10-13 を中			ビティな	
	(L.10-13 を中 心に)			ど	
L	1	I.	L	ı	1